

<b>1 Mein Opa war auch schon Bäcker</b>		
1		
die Brezel, -n	Paul und Franka backen Brezeln.	praclík
klappen	Es klappt gut.	podariť sa
kompliziert	Paul findet Brezelnbacken kompliziert.	komplikovaný
der Teig, -e	Sie können mit dem Teig 30 Brezeln backen.	cesto
2		
das Studium (Sg.)	Mir dauert das Studium zu lange.	štúdium
<b>BILDLEXIKON</b>		
das Einrad, -,er	Viele Kinder fahren gern Einrad.	jednokoleso
das Fußballbild, -er	Ich habe als Kind Fußballbilder gesammelt.	obrázok s motívom futbalu
klettern	Klettern macht Spaß.	liezť
übernachten	Hast du als Kind mal draußen übernachtet?	prenocovať
das Skateboard, -s	Kannst du Skateboard fahren?	skateboard
die Süßigkeiten (Pl)	Kinder essen gern Süßigkeiten.	sladkosti
3		
der Ausschnitt, -e	Hören Sie einen Ausschnitt noch einmal.	úryvok
der Bäcker, - / die Bäckerin, -nen	Mein Opa war auch schon Bäcker.	pekár
der Cousin, -s	Der Sohn von Pauls Tante ist sein Cousin.	bratranec
der Neffe, -n	Der Sohn von meinem Bruder ist mein Neffe.	synovec
die Nichte, -n	Die Tochter von seiner Schwester ist seine Nichte.	neter
der Schwiegersohn, -,e	Der Mann von meiner Tochter ist mein Schwiegersohn.	zat'
der Schwiegervater, -,e	Der Vater von meiner Frau ist mein Schwiegervater	svokor
übergeben	Mein Opa hat seine Bäckerei dann seinem Schwiegersohn übergeben.	prepísať na niekoho, prenechať

4		
die Zigarette, -n	Sind das deine Zigaretten?	cigareta
5		
verrückt (sein)	Er war schon verrückt, mein Onkel Willi!	bláznivý
wachsen	Geh doch dahin, wo der Pfeffer wächst!	rásť
6		
der/die Jugendliche, -n	Bist du als Jugendlicher oft tanzen gegangen?	mladistvý
die Kindheitserinnerungen (Pl)	Familien- und Kindheitserinnerungen	spomienky na detstvo
die Lieblingsdisco, -s	Das „Paradiso“ war meine Lieblingsdisco.	oblúbená diskotéka
die Sekunde, -n	Sie haben 90 Sekunden Zeit.	sekunda
das Wahrheitsspiel, -e	Spielen Sie das Wahrheitsspiel.	hra na pravdu
7		
aufmachen	Er hat die Bäckerei nicht aufgemacht.	otvorit'
der Schluss: zum Schluss	Zum Schluss hat er sich ein Motorrad gekauft und ist nach Indien gefahren.	koniec: na koniec
8		
die Abstimmung, -en	Machen Sie eine Abstimmung.	hlasovanie
LERNZIELE		
das Ereignis, -se	Aktivitäten und Ereignisse	udalosť
die Familiengeschichte (Sg.)	Familiengeschichten erzählen: Also passt auf: ...	rodinný príbeh
die Geschichte, -n	Hören Sie die Geschichte über Onkel Willi.	príbeh
streiten	Onkel Willi und sein Vater haben gestritten.	hádat' sa
2 Wohin mit der Kommode?		

1		
blöd	Umziehen? Das finde ich blöd.	hlúpe
einrichten	Ich richte gern Wohnungen ein.	tu: zariadiť byt
renovieren	Ich renoviere gern.	renovovať
2		
diskutieren	Sie sollen nicht mehr diskutieren.	diskutovať
die Kommode, -n	Die Kommode ist schwer.	skrinka so zásuvkami
BILDLEXIKON		
die Wand, -,e	An der Wand hängen Bilder.	stena
3		
das Fernsehgerät, -e	Das Fernsehgerät verstecke ich.	televízor
hängen	An der Wand hängen Bilder.	visieť
das Kissen, -	Auf dem Sofa liegen Kissen.	vankúš
verstecken	Das Fernsehgerät verstecke ich im Schrank.	skryť
4		
die Gemeinsamkeit, -en	Wie viele Gemeinsamkeiten finden Sie?	spoločná vlastnosť, črta
der Schreibtisch, -e	Das Bild hängt über dem Schreibtisch.	písací stôl
der Vorhang, -,e	In meinem Zimmer hängen Vorhänge vor dem Fenster.	záves
5		
bis: bis hin	Vom Klassiker bis hin zur Kuschel-Ecke ist alles möglich.	až po
das Deckenlicht, -er	Eine Lampe ist wärmer als Deckenlicht.	stropové svetlo
direkt	Das Licht ist wärmer als direktes Deckenlicht.	priamy
die Domizil-Redaktion, -en	Hier die wichtigsten Tipps der DOMIZIL-Redaktion: ...	redakcia Domizil

dunkel	Große Möbelstücke machen ein Zimmer dunkel.	tmavý
die Geschmackssache (Sg.)	Einrichten ist Geschmackssache.	otázka vkusu
das Heft, -e	Leg das Buch auf das Heft.	zošit
hell	Stellen Sie große Möbelstücke vor eine helle Wand.	svetlý
indirekt	Das Licht ist indirekt.	nepriamy
der Klassiker, -	Das Wohnzimmer mit Sofa-Landschaft ist ein Klassiker.	klasik, tu: klasika
die Kuschel-Ecke (Sg.)	eine Kuschel-Ecke für Romantiker.	útulný kútik
das Möbelstück, -e	Aufpassen müssen Sie mit großen Möbelstücken.	kus nábytku
das Regal, -e	Stellen Sie nicht zu viele Dinge auf ein Regal.	regál
der Romantiker, - / die Romantikerin, -nen	Eine Kuschel-Ecke ist für Romantiker.	romantik
die Sofa-Landschaft, -en	Vom Klassiker, dem Wohnzimmer mit Sofa-Landschaft, bis hin zur Kuschel-Ecke ist alles möglich.	gaučová súprava
ungemütlich	nicht gemütlich = ungemütlich	nepohodlný
das Urlaubs-Souvenir, -s	Stellen Sie nur wenige Urlaubs-Souvenirs auf ein Regal	suvenír z dovolenky
6		
der Spiegel, -	Wohin soll ich den Spiegel stellen?	zrkadlo
8		
das Werkzeug, -e	Etwas aus Haus oder Wohnung: das Werkzeug	náradie
LERNZIELE		
der Einrichtungstipp, -s	Einrichtungstipps geben: Stellen Sie eine Lampe auf den Tisch!	rada ako zariadiť byt
der Magazintext, -e	Lesen Sie den Magazintext	text v časopise

der Umzug, -,e	Ihre Freunde helfen beim Umzug	sťahovanie
die Wechselpräposition, -en	an, auf, hinter, in, neben, über, unter, vor, zwischen sind Wechselpräpositionen	zmiešané predložky
3 Hier finden Sie Ruhe und Erholung		
2		
Grüezi mitenand (CH)	„Grüezi mitenand“ bedeutet „Guten Tag“	dobry deň (pozdrav vo Švajčiarsku)
die Region, -en	Wie begrüßt man sich in den verschiedenen Regionen?	región
Tach	Auch „Tach“ bedeutet „Guten Tag“	„dobry...“ (hovorovo: dobry deň)
BILDLEXIKON		
das Dorf, -,er	Machen Sie eine Fahrt durch die Dörfer.	dedina
der Frosch, -,e	Sie hören gern Frösche quaken?	žaba
der Hügel, -	Machen Sie eine Fahrt über die Hügel	kopec
die Katze, -n	Auf dem Bauernhof gibt es viele Katzen	mačka
die Pflanze, -n	Sie sind offen für Pflanzen und Tiere am und im Wasser?	rastlina
der Strand, -,e	Wir sind den ganzen Tag draußen am Strand	pláž
das Ufer, -	Sie können zum Beispiel am Ufer entlang fahren	breh
der Vogel, -,	Sie hören gern Vögel singen?	vták
3		
aktiv	Sie können sportlich aktiv sein	aktívny
anders: anders gehen	Auf dem Öko-Wellness-Bauernhof gehen die Uhren anders	inak: ísť inak
der Anfänger, - /die Anfängerin, -nen	Hier gibt es Unterricht für Anfänger	začiatovník
die Anstrengung, -en	Sie können ohne Anstrengung den Blick auf den See genießen	námaha
die Ausrüstung, -en	Bei uns bekommen Sie Karten, Tipps,	výstroj

	Ausrüstung ...	
außerdem	Außerdem haben wir fast immer Wind	okrem toho
der Bauernhof, „-e	Der Bauernhof liegt in der Nähe von Innsbruck	malá rodinná farma
beraten	Wir beraten Sie gern	poradiť
die Beratung, -en	Sie können Karten und Fahrräder, aber auch Beratung bekommen	informačný rozhovor, konzultácia
der Bergkräutertee, -s	Genießen Sie unseren Bergkräutertee	čaj z horských bylín
der Bodensee	Velo-Mann – Ihr sympathischer Velovermieter am Bodensee	Bodamské jazero (jazero v Nemecku)
der Campingplatz, -,e	Sie übernachten im Zelt auf Campingplätzen	miesto na kemping
der Einkaufsbummel (Sg.)	Wenn Sie einen Einkaufsbummel machen wollen, fahren Sie einfach ins Inntal hinunter	nákupná prechádzka
enden	Die Tour endet auf dem Langen See	ukončiť
entlang	Sie können zum Beispiel am Ufer entlang fahren	popri, pozdĺž
die Entspannung (Sg.)	Hier finden Sie Ruhe und Entspannung	odдых
die Erholung (Sg.)	Hier finden Sie Ruhe, Entspannung und Erholung	odдых, zotavenie
die Erfahrung, -en	Du hast die Motivation, wir haben die Erfahrung	skúsenosť
der Extra-Service (Sg.)	Velo-Mann, der Velovermieter mit dem Extra-Service	extra servis
der/die Fortgeschrittene, -n	Hier gibt es Unterricht für Anfänger und Fortgeschrittene	pokročilý, -á
der Großstadt-Fan, -s	Sie sind auch Großstadt-Fan?	milovník veľkomesta
hellgrün	Wandern Sie über hellgrüne Wiesen	svetlozelený
hinunter	Fahren Sie ins Inntal hinunter	dolu
ideal	Unsere Segel- und Surfschule ist der ideale Ort für dich	ideálny
das Inntal	Fahren Sie einfach ins Inntal hinunter	údolie Innu (Inn: rieka v Nemecku)
der/das Kajak, -s	Fahren Sie mit dem Kajak vom Spreewald bis nach Berlin	kajak

das Kite-Surfen	Du möchtest Kite-Surfen lernen	kitesurfing
die Landschafts-und Städtereise, -n	Möchten Sie eine Landschafts- oder eine Städtereise machen?	zájazd do prírody a do mesta
die Motivation, -en	Du hast die Motivation, wir die Erfahrung	motivácia
die Naturliebhaberin, -nen	Sind Sie Naturliebhaber?	milovníčka prírody
der Öko-Wellness-Bauernhof, -,e	Auf dem Öko-Wellness-Bauernhof gibt es	eko-wellness-farma
	keine Termine	
offen (sein)	Sie sind offen für die Landschaft?	otvorený (byť)
das Original-Heudampfbad, -,er	Sie dürfen unsere Original-Heudampfbäder genießen	pravý senný parný kúpeľ
quaken	Sie hören gern Frösche quaken?	kvákať
das Salzhaff, -e oder -s	Komm doch gleich zu uns nach Peelow am Salzhaff	Salzhaff (zátoka vo Východonemeckom mori)
die Schweizer Alpen (Pl)	Sie sehen im Süden die Schweizer Alpen	Švajčiarske Alpy
die Segel- und Surf-Schule, -n	Unsere Segel- und Surfschule ist der ideale Ort für dich	škola jachtingu a surfovania
der Spreewald	Fahren Sie vom Spreewald bis nach Berlin	Spreewald (pohorie v Nemecku)
der Stadtbummel (Sg.)	Sie genießen gern mal einen Stadtbummel?	prechádzka mestom
Stopp	Zu viel Stress? Alles zu schnell? Stopp!	stop
das Superangebot, -e	Wir haben ein Superangebot für Sie	super ponuka
die Surf-Mode	Du bekommst bei uns die neueste Surf-Mode	surfová móda
der Top-Preis, -e	Du bekommst die neueste Surf-Mode zu absoluten Top-Preisen	top cena
die Tour, -en	Wir kennen alle Touren am Bodensee	túra
die Velo-Tour, -en	Es gibt viele Velo-Touren am Schweizer Bodensee	cyklistická túra
der Velovermieter, -	Velo-Mann – Ihr sympathischer Velovermieter am Bodensee	prenajímateľ bicyklov
der Wanderer, - / die Wanderin, -nen	Wanderer wandern gern	turista v horách
die Wanderung, -en	N&K-Reisen bietet eine Wanderung auf der Spree an	výlet do hôr

das Wasserwandern	Wasserwandern auf der Spree – ein Superangebot	vodná turistika
der Werbetext, -e	Überfliegen Sie die Werbetexte	reklamný text
worauf	Worauf wartest du noch?	na čo
4		
die Mode, -n	Du bekommst bei uns die neueste Mode	móda
5		
die Mitte, -n	Verwenden Sie Ihre Stichwörter	stred
6		
in: in sein	Kite-Surfen ist gerade in	módny: byť v móde
das Stichwort, -,er	Notieren Sie Stichwörter	poznámka, dôležitá informácia, heslo
der Trend, -s	Das liegt im Trend	trend
7		
die Geschäftsidee, -n	Ihre Geschäftsidee: Was für Reisen wollen Sie anbieten?	nápad na podnikanie
der Reiseveranstalter, -	Reiseveranstalter bieten Reisen an	cestovná kancelária
der Rodel,-	Ich finde „Ski und Rodel gut“ besser	sánky
die Schlittenfahrt, -en	Wir bieten Schlittenfahrten an	jazda na saniach
der Skihase, -n	Unsere Firma heißt „Skihasen“	zajac na lyžiach
der Skikurs, -e	Wollt ihr Skikurse anbieten?	lyžiarsky kurz
LERNZIELE		
ausdrücken	Wünsche ausdrücken: Ich würde am liebsten ... buchen	formulovať myšlienku, vyjadriť
bewerten	etwas bewerten: Die Idee gefällt mir überhaupt nicht	ohodnotiť
buchen	Ich würde am liebsten einen Surfkurs buchen	rezervovať



touristisch	touristische Werbebroschüren	turistický
überhaupt: überhaupt nicht	Mir gefällt das Angebot überhaupt nicht	vôbec: vôbec nie
die Vorliebe, -n	Vorlieben und Wünsche: Ich würde am liebsten...	záľuba
die Werbebroschüre, -n	Lesen Sie die Werbebroschüre	reklamná brožúrka
MODUL-PLUS LESEMAGAZIN		
1		
50er-Jahre	Meine Großeltern sind in den 50er-Jahren nach Deutschland ausgewandert	päťdesiate roky
auswandern	Sie sind nach Deutschland ausgewandert	vyst'ahovať sa, odísť do cudziny
besitzen	Meine Großeltern besitzen ein kleines Hotel	vlastniť
BMW (Bayerische Motorenwerke)	Mein Großvater hatte einen tollen Job bei BMW	BMW (Bavorské motorové závody)
das Börek, -	Oma Pinar macht die besten Börek	börek (turecké jedlo)
erraten	Habt ihr es erraten?	uhádnuť
der Hautarzt, -,e / die Hautärztin, -nen	Papa ist von Beruf Hautarzt	kožný lekár
die Medizin	Meine Mutter hat Medizin studiert	medicína
mütterlicherseits	Und nun zu meiner Familie mütterlicherseits: ...	rodina z matkinej strany
stolz: (auf)	Ich bin sehr stolz auf meine Familie	hrdý: (na)
väterlicherseits	Meine Großeltern väterlicherseits leben in der Türkei	rodina z otcovej strany
verbringen	Oft verbringen wir unseren Urlaub in der Türkei	stráviť (čas)
der Zwilling,-e	Mein Cousin und meine Cousine sind beide 13 Jahre alt, sie sind Zwillinge	dvojča
MODUL-PLUS FILM-STATIONEN		
1		
das Jobangebot, -e	Sie hat ein tolles Jobangebot bekommen	ponuka práce

der Schlüsselbund	Sie hat den Schlüsselbund auf der Straße gefunden	zväzok kľúčov
der Schlüsseldienst, -e	Sie brauchen keinen Schlüsseldienst	kľúčová služba
2		
der Glücksbringer, -	Haben Sie einen Glücksbringer?	talizman pre šťastie
das Pech (Sg.)	Das bedeutet sieben Jahre Pech	smola (hovor.)
die Scherbe, -n	Scherben bringen Glück	črepina
MODUL-PLUS LANDESKUNDE		
1		
emigrieren	Die Familie emigriert 1938 in die USA	emigrovať
der Kaufmann, Kaufleute	Ihr Vater ist ein Lübecker Kaufmann	obchodník
die Literatur, -en	1929 bekommt Thomas Mann den Nobelpreis für Literatur	literatúra
der Nobelpreis, -e	Thomas Mann bekommt den Nobelpreis für seinen Roman „Buddenbrooks“	Nobelova cena
der Professor, -en / die Professorin, -nen	Thomas Mann heiratet die Tochter eines Münchner Professors	profesor
der Roman, -e	Romane von Mann sind zum Beispiel „Buddenbrooks“ oder „Doktor Faustus“	román
der Schriftsteller, - / die Schriftstellerin, -nen	Drei der Kinder werden auch Schriftsteller	spisovateľ
der Untertan, -en	„Der Untertan“ ist ein Roman von Heinrich Mann	poddaný
2		
das Heimatland, -,er	Wählen Sie eine Familie aus den deutschsprachigen Ländern oder aus Ihrem Heimatland	vlast'
MODUL-PLUS AUSKLANG		

der Gartenzwerg, -e	Wer hat denn diesen Gartenzwerg ins Regal gestellt?	záhradný trpaslík
die Gartenzwergfrau, -en	Ich hatte sogar eine Gartenzwergfrau	záhradná trpasličia žena
die Gartenzwergin, -nen	= Gartenzwergfrau	záhradná trpaslička
der Gartenzwergmann, -,er	= Gartenzwerg	záhradný trpasličí muž
das Puppenhaus, -,er	Gartenzwergin Berta liegt in dem Puppenhaus	domček pre bábiky
die Unterwelt, -en	Schon lange steht auch Walter in der „Unterwelt“ (= im Keller)	„podsvätie“
4 Was darf es sein?		
1		
die Dose, -n	drei Dosen Thunfisch	konzerva
der Einkaufszettel, -	Sehen Sie den Einkaufszettel an	nákupný listok
je	je eine grüne und eine rote Paprika	po
das Kilo, -s	ein Kilo Weintrauben	kilo
die Knoblauchsalami, -(s)	200 g Knoblauchsalami	cesnaková saláma
der Liter, -	3 Liter normale Milch	liter
die Packung, -en	eine Packung Tee	balenie
der Senf (Sg.)	2 Gläser Senf	horčica
die Weintraube, -n	ein Kilo Weintrauben	hrozno
2		
hungrig	Ich gehe nie hungrig einkaufen	hladný
satt	Ich bin nicht hungrig, ich bin satt	sýty
sonst	Ich gehe nie hungrig einkaufen, denn sonst kaufe ich zu viel	inak
BILDLEXIKON		
die Banane, -n	Kauf bitte ein Kilo Bananen	banán
die Birne, -n	Die Birnen sind heute im Angebot	hruška

die Bohne, -n	Letzten Monat habe ich für drei Personen zwei Kilo Bohnen gekauft	fazuľa
das Bonbon, -s	eine Tüte Bonbons	cukrík
die Cola, -s	eine Flasche Cola	kola
der Eistee (Sg.)	4 Flaschen Eistee	ľadový čaj
der Knoblauch (Sg.)	Salami mit Knoblauch schmeckt gut	cesnak
das Mehl (Sg.)	Für Brot und Kuchen brauchen wir Mehl	múka
der/die Paprika, -	Ich nehme eine grüne Paprika	paprika
der Pfirsich, -e	Bring bitte Pfirsiche mit	broskyňa
der Quark (Sg.)	Quark ist nicht Joghurt!	tvaroh
die Salami, -(s)	Kaufst du bitte Salami?	saláma
der Thunfisch, -e	drei Dosen Thunfisch	tuniak
4		
die Buttermilch (Sg.)	Otto kauft keine Buttermilch	kefir
die Essgewohnheiten (Pl)	Otto kennt seine Mitbewohner und ihre Essgewohnheiten	stravovacie návyky
das Fett, -e	Vollmilch hat 3,5% Fett	tuk
fettarm	Fettarme Milch hat 1,5% Fett	nízkoťučný
der Frischkäse (Sg.)	eine Packung Frischkäse	nátierkové maslo, druh tučného tvarohu
das Gramm, -e (g)	Wie viel Gramm Schinken möchten Sie?	gram
das Kilogramm (kg)	1 Kilogramm = 1000 Gramm	kilogram
die Magermilch (Sg.)	Magermilch hat sehr wenig Fett, nur 0,5%	nízkoťučné mlieko
die Pfeffersalami, -	Pfeffersalami und Knoblauchsalami sind heute im Angebot	saláma s korením
das Pfund, -e	1 Pfund = 500 Gramm	polkilo
roh	Soll es ein roher Schinken sein oder ein gekochter?	surový
<b>der Supermarkt, -,e</b>	<b>Hören Sie die Gespräche im Supermarkt</b>	<b>supermarkt</b>
die Vollmilch (Sg.)	Meinen Sie Vollmilch, fettarme Milch oder Magermilch?	plnotučné mlieko

weich	Möchten Sie lieber einen weichen Käse oder einen harten?	mäkký
5		
mithilfe	Ergänzen Sie die Endungen mithilfe der Tabelle	za pomoci
7		
das Einkaufsgespräch, -e	Einkaufsgespräche üben: Geben Sie mir bitte ein halbes Pfund	rozhovor v predajni
der Obst- und Gemüseladen, -,	Im Obst- und Gemüseladen kauft der Kunde Paprika	obchod s ovocím a zeleninou
der Teeladen, -,	Im Teeladen bekommt man grünen Tee	obchod s čajmi
die Wursttheke, -n	An der Wursttheke ist heute die Salami im Angebot	obchodný pult s mäsovými výrobkami
8		
der Nerv, -en	Otto hat keine guten Nerven	nerv
9		
der Brotkorb, -,e	Im Brotkorb sind 2 Brötchen und 1 Scheibe Brot	košík na chlieb
doppelt	Möchtest du einen einfachen oder einen doppelten Espresso	dvojitý
der Espresso, -s od -ssi	Ich habe dir einen Espresso bestellt	presso káva
das Extra, -s	Als Extra gibt es ein Ei, einen Obstsalat, ein Croissant oder ein Brötchen	extra
das Frühstücks-Café, -s	Wir gehen ins Frühstücks-Café	kaviareň s možnosťou raňajkovať
die Frühstückskarte, -n	Wählen Sie Ihr Frühstück aus der Frühstückskarte	raňajkový jedálny lístok
der Obstsalat, -e	Ich hoffe, du magst Obstsalat	ovocný šalát
pressen	Orangensaft (frisch gepresst)	odšŕaviť

das Rührei, -er	eine kleine Portion Rührei	praženica
die Scheibe, -n	Zum Frühstück esse ich eine Scheibe Brot	krajec chleba
LERNZIELE		
die Adjektivdeklination, -en	Adjektivdeklination nach indefinitem Artikel: einen milden Käse	skloňovanie prídavného mena
das Gewicht, -e	Gewichte: Kilo, Gramm ...	váha, gramáž
mager	Ich hätte gern einen mageren Schinken	nízkotučný
mild	Bitte einen milden Käse!	jemný
die Verpackung, -en	Verpackungen: Flaschen, Gläser, Dosen ...	obal, balenie
5 Schaut mal, der schöne Dom!		
1		
die Stadtbesichtigung, -en	Was interessiert Sie bei einer Stadtbesichtigung besonders?	prehliadka mesta
2		
die Dom-Führung, -en	Die Großmutter hat eine Dom-Führung gebucht	prehliadka so sprievodcom v dóme
BILDLEXIKON		
die Führung, -en	Wir haben eine Führung gemacht	prehliadka so sprievodcom
geschlossen	Das Museum war geschlossen	zatvorené
der Prospekt, -e	In der Touristeninformation gibt es Prospekte	prospekt
der Reiseführer, -	Der Reiseführer gefällt Charlotte	cestovný/turistický sprievodca
der Reiseführer, - (Buch)	Im Reiseführer stehen viele Informationen über die Stadt	knižný cestovný sprievodca
der Rundgang, -,e	Zuerst haben wir einen Rundgang gemacht	prechádzka, obchôdzka
die Schifffahrt,-en	Der Höhepunkt wartet noch auf uns: eine Schifffahrt auf dem Rhein	plavba, cestovanie loďou, splav
das Trinkgeld (Sg.)	Wie viel Trinkgeld soll ich geben?	sprepitné

die Unterkunft, -,e	Wir müssen noch eine Unterkunft buchen	ubytovanie, miesto na prenocovanie
wechseln: Geld wechseln	Auf der Bank kann man Geld wechseln	meniť: zameniť peniaze
die Kamera, -s		
3		
abgeben	Der nette Reiseführer hat die Kamera im Hotel abgegeben	odovzdať
abstrakt	Das Richter-Fenster ist mir zu abstrakt	abstraktný
ärgern (sich)	Charlotte ärgert sich	hnevať sa
berühmt	Der berühmte Dom ist wirklich sehenswert	veľmi známy
bunt	Das bunte Fenster hat mir nicht so gut gefallen	pestrý
das Bussi, -s	Dickes Bussi!	bozk (hovor.)
der Dank (Sg.)	Zum Dank habe ich ihn auf eine Cola eingeladen	vd'aka
die Facebook-Nachricht, -en	Die Tochter schreibt eine Facebook-Nachricht an ihre Freundin	správa na facebooku
großartig	Die Stadt ist großartig	veľkolepý
der Höhepunkt, -e	Der Höhepunkt ist die Schifffahrt auf dem Rhein	zlatý klinec programu
lassen	Unsere Tochter hat ihre Kamera im Dom liegen gelassen	nechať
das Loch, -,er	Charlotte hat dem Reiseführer ein Loch in den Bauch gefragt	diera
der Rhein	Der Rhein ist ein Fluss	Rýn
die Rheinfahrt, -en	Eine Rheinfahrt, die ist lustig, eine Rheinfahrt, die ist schön ...	výlet loďou po Rýne
das Römisch-Germanische Museum	Besonders gut hat mir das Römisch-Germanische Museum gefallen	Rímsko-germánske múzeum
sehenswert	Köln ist eine sehenswerte Stadt	pozoruhodný, doslovne: oplatí sa pozrieť
die Süße (Sg.)	Hallo Süße!	„Zlatá moja“
wiederfinden	Der Reiseführer hat die Kamera	nájsť, znovu nájsť, objaviť

	wiedergefunden	
5		
das Brauhaus, -,er	Das Brauhaus finde ich interessant	typická nemecká piváreň
das Interesse, -n	Notieren Sie Ihre Interessen	záľuba, koníček
die Klosterkirche, -n	Wie gefällt dir die Klosterkirche?	kláštorný kostol
schick	Wir waren in einem schicken Club	vkusný
6		
das Adjektiv-Quartett, -e	Spielen Sie das Adjektiv-Quartett	Kvarteto na prídavné mená
verteilen	Verteilen Sie die Karten	rozdať
7		
also gut	Die Dom-Führung wird bestimmt interessant Komm doch mit! – Also gut	no dobre
beeindruckend	Die Kirche ist beeindruckend	ohromujúci, pôsobivý
der Besuch, -e	Sie bekommen Besuch von einer Freundin	návšteva
dafür: dafür sein	Gute Idee Ich bin dafür!	za: byť za niečo
dagegen: dagegen sein	Eine Dom-Führung? Ich bin dagegen	proti tomu: byť proti niečomu
das Filmmuseum, -en	Ich gehe mit meinem Besuch ins Filmmuseum	múzeum filmu
die Gegend, -en	Was bietet Ihre Gegend?	okolie
der Kaiserdom (Sg.)	Ich zeige meinem Besuch immer den alten Kaiserdom	Kaiserdom (cisársky dóm)
meistens	Ich gehe mit meinem Besuch meistens in den Dom	väčšinou
der Samstagabend, -e	Wollen wir am Samstagabend in einen schicken Club gehen?	sobota večer
sicher	Das gefällt unserem Besuch sicher	iste
8		
die Planung, -en	Verwenden Sie Ihre Planung aus Aufgabe 7	plánovanie



<b>LERNZIELE</b>		
berichten	etwas berichten: Danach sind wir in den Dom gegangen	porozprávať, podávať správu, informovať
einverstanden	Wir können den Dom besichtigen – Einverstanden	súhlasíť
der Internet-Eintrag, -,e	Lesen Sie die Internet-Einträge	diskusný príspevok (na internete)
der Tourismus (Sg.)	Wortfeld Tourismus: Tourist, Sehenswürdigkeit ...	turizmus
<b>6 Meine Lieblingsveranstaltung</b>		
1		
der Begriff, -e	Notieren Sie so viele Begriffe wie möglich	pojmem
das Feuer (Sg.)	Hilfe! Feuer!	ohň
2		
das Mittelalterfest, -e	Die Landshuter Hochzeit ist ein Mittelalterfest	stredoveké podujatie
das Theaterfestival, -s	Warst du schon einmal auf einem Theaterfestival?	divadelný festival
<b>BILDLEXIKON</b>		
die Bühne, -n	Die Künstler kommen auf die Bühne	javisko
die Eintrittskarte, -n	Wir brauchen noch zwei Eintrittskarten	vstupenka
die Ermäßigung, -en	Als Student bekommst du eine Ermäßigung	zľava
das Theaterstück, -e	Hast du das Theaterstück schon gesehen?	divadelná hra
der Vortrag, -,e	Es gibt auf diesem Festival auch Vorträge	prednáška, odborný príspevok
3		
die Ars Electronica (Sg.)	Die Ars-Electronica ist ein Festival für digitale Kunst	Ars-Elektronika

die Computeranimation, -en	Mich fasziniert die Verbindung von Technik, Video, Computeranimation und so weiter	počítačová animácia
der Darsteller, - / die Darstellerin, -nen	2000 Darsteller spielen die Landshuter Hochzeit nach	herec
digital	digitale Kunst	digitálny
die Diskussionsrunde, -n	Es gibt auf der Ars Electronica viele Diskussionsrunden	beseda
der Experte, -n / die Expertin, -nen	Experten und Interessierte stellen hier Zukunftsfragen	expert
fasziniere	Das fasziniert mich	fascinovať
her: her sein	Das ist nun schon über 30 Jahre her	pred: je tomu už (časovo)
der Herzog, -,e	1475 hat der bayerische Herzog Georg geheiratet	vojvoda
das Hip-Hop-Fest, -e	Das Open Air Frauenfeld ist das größte Hip-Hop-Fest in Europa	podujatie hip hopu
historisch	Ich liebe historische Feste	historický
die Hochzeitsfeier, -n	Die Hochzeitsfeier hat sechs Tage gedauert	svadobná hostina
der/die Interessierte, -n	Interessierte aus der ganzen Welt diskutieren Zukunftsprobleme	záujemca/záujemkyňa
die Kieler Woche	Von morgen an findet die Kieler Woche statt	Kielsky týždeň (podujatie; Kiel: mesto v Nemecku)
die Königstochter, -,e	Herzog Georg hat die polnische Königstochter Hedwig geheiratet	kráľovská dcéra
der Künstler, - / die Künstlerin, -nen	Auf dem Hip-Hop-Fest sind deutschsprachige Künstler und internationale Stars	umelec
die Landshuter Hochzeit	Die Landshuter Hochzeit findet alle vier Jahre statt	Landshútska svadba
der Leser, - / die Leserin, -nen	War die Leserin / der Leser schon dort?	čitateľ/čitateľka
die Lieblingsveranstaltung, -en	Leserinnen und Leser stellen ihre Lieblingsveranstaltungen vor	oblúbené podujatie
mal sehen	Letztes Jahr waren 150000 Leute da Mal sehen, wie viele es dieses Jahr werden	uvidíme

das Mittelalter	Die Hochzeitsfeier war eine der größten und schönsten im ganzen Mittelalter	stredovek
der Mittelpunkt, -e	Die Musik steht im Mittelpunkt	stredobod
das Originalkostüm, -e	Die Darsteller tragen Originalkostüme	dobový kostým
die Performance, -s	Auf der Ars Electronica gibt es viele Performances	vystúpenie, predstavenie
das Segelschiff, -e	Da sind mehr als hundert große Segelschiffe auf dem Meer	plachetnica
das Segelsport-Event, -s	Die Kieler Woche ist ein Segelsport-Event	regata
der Star, -s	Eminem ist ein internationaler Star	hviezda (herec, športovec)
stattfinden	Das Open Air findet jedes Jahr im Sommer statt	konat' sa
die Technik, -en	Mich fasziniert die Verbindung von Wissenschaft und Technik	technik
das Video, -s	Video ist auch digitale Kunst	video
vorletzt-	Am vorletzten Tag ist die berühmte Windjammerparade	predposledný
die Windjammerparade, -n	Bei der Windjammerparade sind mehr als hundert große Segelschiffe auf dem Meer	Windjammerparade (prehliadka veľkých starých plachetníc)
die Yacht, -en	Auf dem Meer kann man Segelschiffe und Yachten sehen	jachta
die Zukunftsfrage, -n	Experten stellen Zukunftsfragen	otázka budúcnosti
das Zukunftsproblem, -e	Wir diskutieren Zukunftsprobleme	problém budúcnosti
4		
der Beginn (Sg.)	Beginn: 20.00 Uhr, Ende: 22.00 Uhr	začiatok
daher	Sie hat daher noch viele Freunde und Bekannte dort	preto
die Insel, -n	Selina Wyss fliegt auf die Insel Mallorca	ostrov
das Schauspielhaus, -,er	Vom 1 August an steht sie im Schauspielhaus Zürich auf der Bühne	divadlo, opera, scéna

6		
ausmachen	Wollen wir einen Termin ausmachen?	dohodnúť
halten (von)	Was hältst du davon?	myslieť si (o)
interessieren	Du hast doch gesagt, das würde dich interessieren	zaujímať sa
mitkommen	Möchtest du vielleicht mitkommen?	ísť s, so
der Treffpunkt, -e	Wollen wir noch einen Treffpunkt ausmachen?	miesto stretnutia
LERNZIELE		
einigen (sich)	sich einigen: Aber gern	zhodnúť sa
der Leserbeitrag, -,e	Überfliegen Sie die Leserbeiträge	príspevok čitateľa
über (temporal)	über 30 Jahre	viac ako
der Veranstaltungskalender, -	Machen Sie einen Veranstaltungskalender im Kurs	kalendár podujatí
zustimmen	zustimmen: Okay, das machen wir	súhlasiť
MODUL-PLUS LESEMAGAZIN		
1		
<b>anderswo</b>	<b>Egal ob hier oder anderswo: Die Idee des Gärtnerns bleibt</b>	<b>niekde inde</b>
ausschließen	Umzug nicht ausgeschlossen	zamietnuť, vylúčiť
das Beet, -e	Seit 2010 gibt es noch mehr Beete	hriadka
das Bio-Gemüse (Sg.)	Wer darf das Bio-Gemüse ernten?	bio zelenina
die Bio-Qualität (Sg.)	Das Gemüse in Bio-Qualität kann jeder ernten	bio kvalita
<b>damit</b>	<b>Die Idee des gemeinsamen Gärtnerns bleibt, damit Kinder wie Marlene Spinat nicht nur tiefgefroren kennen</b>	<b>aby</b>
ernten	Alle Menschen können das Gemüse ernten	zbierať úrodu
das Gartencafé, -s	Im Gartencafé können sie das Gemüse essen	záhradná kaviareň
die Gartenpizza, -s, -pizzen	Auf der Speisekarte stehen so leckere Gerichte	pizza so zeleninou zo záhrady

	wie Gartenpizza	
gärtnern	Gärtnern Sie auch?	záhradničiť
das Gelände, -	Sie machen aus dem Gelände einen Garten	terén, pozemok, priestranstvo
<b>der Gemüsegarten, -,,</b>	<b>Der Prinzessinnengarten ist ein Gemüsegarten</b>	<b>zeleninová záhrada</b>
das Grundstück, -e	Über 100 Nachbarn und Freunde treffen sich auf dem leeren Grundstück	pozemok
der Grundstückspreis, -e	Die Grundstückspreise steigen	cena pozemku
der Kartoffelacker, -	Es gibt jetzt auch einen Kartoffelacker	zemiakové pole
die Kiste, -n	Die Pflanzen wachsen in Kisten	debna, debnička
das Konzept, -e	Das Konzept ist einfach	koncept
das Kürbisrisotto, -s	Im Gartencafé kann man Kürbisrisotto essen	tekvicové rizoto
lebenswerte Orte	Die Gärten machen aus grauen Stadtvierteln lebenswerte Orte	miesta, kde sa dá dobre žiť
die Milchtüte, -n	Die Pflanzen wachsen auch in alten Milchtüten	vrecko na mlieko
mitarbeiten	Jeder kann mitarbeiten	spolupracovať
der Nutzgarten, -,,	Sie machen aus dem Gelände einen Nutzgarten mit Beeten	úžitková záhrada
die Oase, -n	Immer mehr Touristen besuchen die kleine Oase	oáza
ökologisch	Das Projekt ist ökologisch	ekologický
der Prinzessinnengarten, -,,	Der Prinzessinnengarten ist kein Schlosspark	princeznina záhrada
die Revolution, -en	die grüne Revolution	revolúcia
der Sack, -,e	Die Pflanzen wachsen in Säcken	vrece
der Spinat (Sg.)	Spinat wächst nicht in Würfeln	špenát
der Teufelskreis (Sg.)	Das ist ein Teufelskreis	zakliaty kruh (doslovne: čertov kruh)
tiefgefroren	Damit Kinder wie Marlene Spinat nicht nur tiefgefroren kennen	zamrznutý
das Tomatenhaus, -,er	Im Prinzessinnengarten gibt einen Kartoffelacker und ein Tomatenhaus	veľký skleník s paradajkami
transportieren	Im Notfall kann man die Beete transportieren	transportovať, dopraviť

ungewiss	Die Zukunft ist ungewiss	neistý
urban	Urbane Gärten haben eine ungewisse Zukunft	mestský
zurückfließen	Jeder Euro fließt zurück ins Projekt	tiect' naspät'; tu: vrátiť sa
MODUL-PLUS FILM-STATIONEN		
beide: die beiden	Nach dem Stadtrundgang gehen die beiden einkaufen	obidvaja
der Brunnen, -	Sehen Sie auf dem Spaziergang von Melanie und Lena einen Brunnen	studňa
die Erdbeere, -n	Auf dem Markt gibt es Erdbeeren, Äpfel, Pfirsiche...	jahoda
das Gebäude, -	Welche Gebäude sehen Sie?	budova
die Heirat, -en	Was hat Lena vor ihrer Heirat oft gemacht?	sobáš
klassisch	Gefällt dir klassische Musik?	klasický
die Nektarine, -n	Was kauft Lena? Nektarinen?	marhuľa
die Oper, -n	Melanie und Lena wollen in die Oper gehen	opera
der Stadtrundgang, -,e	Was machen sie nach dem Stadtrundgang?	(pešia) prehliadka mesta
der Ton, -,e	Sehen Sie den Film ohne Ton	tón
die Zucchini, -	Zucchini schmecken gut	cukina
MODUL-PLUS PROJEKT LANDESKUNDE		
die Allee, -n	Spazieren Sie durch lange Alleen	aleja
barock	Neben dem barocken Schloss finden Sie eine wundervolle Parklandschaft	barokový
das Blumenbeet, -e	Hier finden Sie viele Blumenbeete	kvetinový záhon
der Charme (Sg.)	Der Tiergarten Schönbrunn hat historischen Charme	šarm
der Irrgarten, -,n	Besuchen Sie den Irrgarten	bludisková záhrada
der Kaiser, - / die Kaiserin, -nen	In Schloss Schönbrunn hat Kaiserin Sisi gewohnt	cisár / cisárovná

das Palmenhaus, -,er	Besuchen Sie auch das Palmenhaus	dom s palmami, veľký skleník
die Parklandschaft, -en	Wer die Parklandschaft nicht zu Fuß besichtigen möchte, steigt am besten in die Panoramabahn	veľký park imitujúci krajinu
die Panoramabahn, -en	Willkommen in der Panoramabahn Schloss Schönbrunn!	panoráma-vláčik
prächtigt	Hier finden Sie prächtige Blumenbeete	úžasný
die Statue, -n	Im Park stehen viele Statuen	socha
die Tierart, -en	Der Zoo hat mehr als 500 Tierarten	druh zvierat'a
der Tiergarten, -,er	Tiergarten = Zoo	zoologická záhrada
das UNESCO-Weltkulturerbe (Sg.)	Das Schloss gehört zum UNESCO-Weltkulturerbe	svetová pamiatka UNESCA
wundervoll	Im wundervollen Park spazieren Sie durch lange Alleen	nádherný, prepychový
MODUL-PLUS AUSKLANG		
das Denkmal, -,er	Das ist ein interessantes Denkmal	pamätník
drüben	Sehen Sie mal, da drüben!	tam
insgesamt	Die Stadtrundfahrt dauert insgesamt nur zwei Minuten zehn	spolu
die Stadtrundfahrt, -en	Der Tag ist perfekt für eine Stadtrundfahrt	prehliadka mesta (v turistickom autobuse)
superschnell	Das ist die superschnelle Stadtrundfahrt	super rýchly
weltberühmt	Beethoven ist ein weltberühmter Mann	svetoznámy
7 Wir könnten montags joggen gehen		
2		
abnehmen	Der Mann möchte abnehmen	chudnúť; schudnúť
BILDLEXIKON		
(das) Badminton (Sg.)	Ich spiele gern Badminton	bedminton

(das) Basketball (Sg.)	Du könntest Basketball spielen	basketbal
das Eishockey	Wie wäre es mit Eishockey?	ľadový hokej
das Fitnesstraining, -s	Ich mache kein Fitnesstraining	fitnes tréning
das Gewichtheben (Sg.)	Wie wäre es mit Gewichtheben?	vzpieranie
das Golf	An deiner Stelle würde ich Golf spielen	golf
die Gymnastik (Sg.)	Mach mehr Gymnastik!	gymnastika
das Handball	Spiel doch Handball!	hádzaná
das Judo	Mach doch Judo!	džudo
das Rudern	Du könntest rudern	veslovanie
das Tischtennis	Meinst du Tischtennis?	stolný tenis
das Volleyball	Spielst du auch so gern Volleyball?	volejbal
das Walken	Walken – das passt zu mir	walking
das Yoga (Sg.)	Heute machen wir Yoga	joga
3		
die Aqua-Fitness (Sg.)	Herr Peters soll freitags Aqua-Fitness machen	fitnes vo vode
ausruhen (sich)	Ausruhen nicht vergessen!	oddýchnuť (si)
circa	Er möchte circa 8 Kilo abnehmen	asi, približne
dienstags	Was sollte er dienstags machen?	každý utorok
donnerstags	Dienstags und donnerstags könnten wir Basketball spielen	každý štvrtok
die Ernährung (Sg.)	Herr Peters sollte auf eine gesunde Ernährung achten	strava, výživa
der Fitnessplan, -,e	Ergänzen Sie den Fitnessplan	fitnes plán
das Fleisch (Sg.)	Er isst gern Fleisch	mäso
das Gemüse, -	Gekochtes Gemüse mit Reis ist gesund	zelenina
die Gemüsesuppe, -n	Am Abend sollte er eine Gemüsesuppe essen	zeleninová polievka
die Hühnchenbrust, -,e	Salat mit Hühnchenbrust zum Mittagessen	kuracie prsia
die Kartoffelsuppe, -n	Sie sollten Kartoffelsuppe essen	zemiaková polievka
die Kohlenhydrate (Pl)	Nudeln sind Kohlenhydrate	sacharidy



leihen	Leihst du mir das Buch?	požičať
mittwochs	Montags und mittwochs mache ich Sport	každú stredu
nachts	Was machen Sie nachts? – Schlafen	v noci
die Nudel, -n	Essen Sie abends gern Nudeln? – Das ist aber gar nicht gesund	cestovina
das Paprikagemüse (Sg.)	Abendessen: Paprikagemüse	dusená zelenina na paprike
das Rinderfilet, -s	Abends sollte man nur Obst, Gemüse, Käse oder Fleisch essen, zum Beispiel Rinderfilet	hovädzie filé
der Schlaf (Sg.)	Abnehmen im Schlaf – das wäre schön	spánok
selb-	Das Training sollte immer zur selben Zeit stattfinden	ten istý
später	Können wir später einen Termin vereinbaren?	neskôr
der Trainer, - / die Trainerin, -nen	Was schlägt die Trainerin vor?	tréner/trénerka
trainieren	Trainieren Sie regelmäßig!	trénovať
das Training, -s	Das Training sollte regelmäßig stattfinden	tréning
vormittags	Vormittags sollte Herr Peters Sport machen	doobeda
wiegen	Her Peters möchte gern weniger wiegen	vážiť
die Zwiebelsuppe, -n	Zum Abendessen eine Zwiebelsuppe – lecker!	cibuľová polievka
5		
pantomimisch	Spielen Sie eine Sportart pantomimisch vor	pantomimický
6		
flexibel	Ich bin zeitlich flexible	flexibilný
die Luft (Sg.)	Ich bin gern an der frischen Luft	vzduch
das Sportprofil, -e	Wie ist dein Sportprofil?	športový profil
der Sporttyp, -en	Was für ein Sporttyp sind Sie?	športový typ
die Stelle: an deiner Stelle	An deiner Stelle würde ich joggen	miesto: na tvojom mieste
der Verein, -e	Ich mache gern im Verein Sport	klub
der Wettkampf, -,e	Ich möchte an Wettkämpfen teilnehmen	zápas
zeitlich	Ich bin zeitlich flexibel	časovo

7		
das Diätgetränk, -e	Ich habe mit einem Diätgetränk drei Kilo abgenommen	diétny nápoj
das Diätprodukt, -e	Diätprodukte helfen nicht	diétny produkt/výrobok
der Forumstext, -e	Lesen Sie die Forumstexte	text vo fóre
hoffen	Ich hoffe, ihr könnt mir etwas empfehlen	dúfať
8		
inner-	Ich sollte mehr Fahrrad fahren, aber mein innerer Schweinehund sagt: Spiel lieber ein Computerspiel	vnútorný
der Schweinehund (Sg.)	Mein innerer Schweinehund möchte am liebsten nur auf der Couch liegen	moje horšie, lenivé ja (hovor.)
vornehmen (sich etwas)	Was nehmen Sie sich immer wieder vor und schaffen es nicht?	predsaviať si, zaumieniť si
LERNZIELE		
das Adverb, -ien	temporale Adverbien: montags, dienstags ...	príslovka
der Fitness- und Ernährungsplan, -,e	Sprechen Sie über den Fitness- und Ernährungsplan	fitnes plán a plán zdravej výživy
joggen	Wir könnten montags joggen gehen	behať
der Konjunktiv, -e	Konjunktiv II von „können“ ist „könnte-“	podmieňovací spôsob
montags	montags = jeden Montag	každý pondelok
die Sportart, -en	Welche Sportart sollte ich machen?	druh športu
8 Hoffentlich ist es nicht das Herz!		
1		
der Herzinfarkt, -e	Das ist vielleicht ein Herzinfarkt	srdcový infarkt
der Magen, -, oder –	Es muss nicht der Magen sein	žalúdok

der Notfall, -,e	Das ist ein Notfall	naliehavý prípad (havarijný, zdravotný)
BILDLEXIKON		
das Blut (Sg.)	Ich kann kein Blut sehen	krv
bluten	Meine Hand hat stark geblutet	krvácať
der Krankenwagen, -	Eine Frau hat den Krankenwagen gerufen	sanitka
der Notarzt, -,e / die Notärztin, -nen	Der Notarzt hat gemeint, dass ich ins Krankenhaus muss	lekár rýchlej zdravotníckej pomoci
die Notaufnahme, -n	In der Notaufnahme hat man meine Hand untersucht	centrálny nemocničný príjem pre súrne prípady, pohotovosť
die Operation, -en	Ich habe Angst vor Operationen	operácia
operieren	Hoffentlich muss der Arzt mich nicht operieren	operovať
der Verband, -,e	Ich habe einen Verband bekommen	obväz
verbinden	Der Arzt hat die Hand verbunden	obviazať
verletzen	Sind Sie verletzt?	poraniť
die Verletzung, -en	Ich hatte eine Verletzung an der Hand	poranenie
3		
die Bauchgegend (Sg.)	Haben Sie manchmal Schmerzen in der linken oberen Bauchgegend?	oblasť brucha
dauernd	Denk doch nicht dauernd an Krankheiten	stále
das Druckgefühl (Sg.)	Da ist immer wieder so ein komisches Druckgefühl	pocit tlaku
der Hausarzt, -,e / die Hausärztin, -nen	Du musst deinem Hausarzt glauben	všeobecný lekár
das Herz, -en	Mein Herz ist völlig in Ordnung	srdce
der Körper, -	Du hast Probleme, weil du zu viel auf deinen Körper hörst	telo
der Nickname, -n	Wie ist der Nickname von Frau Brudler?	prezývka
die Sprechstunde, -n	Ich war bei meinem Hausarzt in der Sprechstunde	ordinačné hodiny
das Symptom, -e	Verschiedene Herzkrankheiten haben fast die	symptóm, príznak (choroby)

	gleichen Symptome	
untersuchen	Der Hausarzt hat Carlotta untersucht	vyšetriť
die Untersuchung, -en	Die Untersuchung hat fünf Minuten gedauert	vyšetrenie, prehliadka
vertrauen	Sie vertraut Ärzten nicht	dôverovať
völlig	Mein Herz ist völlig in Ordnung	celkom, úplne
die Wahrheit, -en	Ich finde es total traurig, dass die Ärzte einem nie die Wahrheit sagen	pravda
4		
die Lücke, -n	Schreiben Sie Sätze mit einer Lücke für „weil/deshalb“	medzera
die Magenschmerzen (Pl)	Frau Winkler kommt nicht zur Arbeit Sie hat Magenschmerzen	bolesti žalúdka
das Satzende, -n	Das Verb steht in Nebensätzen am Satzende	koniec vety
5		
erkältet (sein)	Ich kann nicht arbeiten, weil ich erkältet bin	prechladnutý (byť)
die Folge, -n	Folgen angeben: Deshalb kann ich nicht zur Arbeit kommen	následok
die Grippe, -n	Ich habe Grippe Deshalb kann ich nicht tanzen gehen	chrípka
die Kopfschmerztablette, -n	Ich muss in die Apotheke gehen, weil ich Kopfschmerztabletten brauche	tabletka proti bolesti hlavy
der Satzanfang, -,e	Wählen Sie den Satzanfang in der passenden Spalte	začiatok vety
der Satzteil, -e	Suchen Sie dann einen passenden Satzteil in der anderen Spalte	časť vety
der Zahnarzt, -,e / die Zahnärztin, -nen	Ich brauche einen Termin beim Zahnarzt	zubár
die Zahnschmerzen (Pl)	Ich habe Zahnschmerzen	bolesti zubov
7		

hinfallen	Gestern bin ich hingefallen	spadnúť
weitergeben	Er gibt die Sätze an Person 2 weiter	podat' ďalej
GRAMMATIK & KOMMUNIKATION		
der Hauptsatz, -,e	„Deshalb“-Sätze sind Hauptsätze	hlavná veta
der Nebensatz, -,e	„Weil“-Sätze sind Nebensätze	vedľajšia veta
LERNZIELE		
die Herzkrankheit, -en	Ich habe Angst vor Herzkrankheiten	ochorenie srdca
die Hoffnung, -en	Hoffnung ausdrücken: Ich hoffe, es ist alles in Ordnung	nádej
das Mitleid (Sg.)	Mitleid ausdrücken: Oh, das tut mir echt leid	súcit
der Unfall, -,e	Gestern hatte ich einen Unfall	úraz
weil	Der Arzt will mir nichts sagen, weil meine Krankheit so schlimm ist	lebo
9 Bei guten Autos sind wir ganz vorn		
1		
der Audi,-s (Auto)	Er fährt einen Audi	Audi
erfolgreich	Der Audi ist ein erfolgreicher Wagen	úspešný
der Wagen, -	Der Audi ist ein erfolgreicher Wagen	auto, voz
wichtig	Der Audi 80 ist wichtig für die Firma Audi	dôležitý
BILDLEXIKON		
der Betrieb, -e	Betrieb sucht Mitarbeiter für den Verkauf	podnik
der Export, -e	1980 gehen 35% aller „Audi 80“ in den Export	export
die Halle, -n	In der Halle ist es sehr ordentlich und sauber	hala
der Import, -e	Ich arbeite im Import und Export	import
das Lager, -	Früher hatten wir ein großes Lager	sklad
der Lkw, -/s (Lastkraftwagen)	Heute kommen die Bauteile mit Lkws zu uns	kamión

die Maschine, -n	Maschinen machen heute gesundheitlich problematische Arbeitsvorgänge	stroj
3		
das Fließband, -,er	Alfons Beierl hat am Fließband gearbeitet	výrobná linka
die Produktion, -en	Die Produktion hat sich in den letzten drei Jahrzehnten geändert	výroba
das Werk, -e	Wie sieht es im Werk aus?	závod
4		
der Absatz, -,e	Welcher Absatz passt?	odsek
die Arbeitsbedingungen (Pl)	Die Arbeitsbedingungen in der Produktion sind heute anders	pracovné podmienky
der Arbeitsplatz, -,e	Auch für die Ergonomie am Arbeitsplatz hat man viel getan	pracovné miesto
der Arbeitsvorgang, -,e	Maschinen machen heute gesundheitlich problematische Arbeitsvorgänge	pracovný postup
die Autoindustrie (Sg.)	Die deutsche Autoindustrie war schon in den 1970er- und 1980er-Jahren sehr effektiv	automobilový priemysel
das Bauteil, -e	Die Bauteile kommen von anderen Firmen zu uns	súčiastka
effektiv	Die deutsche Autoindustrie war schon in den 1970er- und 1980er-Jahren sehr effektiv	efektívny
die Einsparung, -en	Natürlich geht das nicht ohne Einsparungen	úspora
die Ergonomie (Sg.)	Auch für Ergonomie am Arbeitsplatz hat man viel getan	ergonómia
das Fahrzeug, -e	Audi hat mit seinen Fahrzeugen großen Erfolg	auto
die Fahrzeugklasse (Sg.)	Heute machen wir in dieser Fahrzeugklasse 1700 Fahrzeuge am Tag	trieda auta
das Filmteam, -s	Alfons Beierl führt das Filmteam durch die großen Produktionshallen	filmový tím
die Firmengeschichte (Sg.)	Fotos aus der Firmengeschichte zeigen, wie	dejiny filmu

	sich die Produktion geändert hat	
gesundheitlich	Gesundheitlich problematische Arbeitsvorgänge: das Lackieren der Maschinen ...	zdravotný
der Industriemeister, -	Industriemeister Alfons Beierl geht bald in Rente	priemyselný majster
das Jahrzehnt, -e	Die Produktion hat sich in den vergangenen Jahrzehnten geändert	desaťročie
die Konkurrenz, -en	Die internationale Konkurrenz ist groß	konkurencia
das Lächeln (Sg.)	Er ergänzt mit einem kleinen Lächeln: ...	úsmev
das Lackieren	Das Lackieren der Autos machen heute Maschinen	lakovanie
der Motorraum (Sg.)	Ein Foto zeigt die Arbeit im Motorraum 1981	priestor motora
das Nachfolgemodell, -e	Im Jahr 2011 sind es 75% bei den Nachfolgemodellen	nasledovný model
problematisch	Gesundheitlich problematische Arbeitsvorgänge: das Lackieren der Maschinen ...	problematický
die Produktionshalle, -n	Alfons Beier führt das Filmteam durch die großen Produktionshallen	výrobná hala
die Produktivität (Sg.)	Neue Technologien haben die Produktivität verbessert	produktivita
die Rente, -n	Alfons Beierl geht bald in Rente	dôchodok
sinken	Die Produktion ist gesunken	klesnúť
sparen	Audi muss sparen	šetriť
steigen	Die Produktion ist gestiegen	stúpať
die Technologie, -n	Neue Technologien haben die Produktivität verbessert	technológia
<i>der Urlaubstag, -e</i>	<i>Die Mitarbeiter bekommen heute mehr Urlaubstage</i>	<i>dovolenkový deň</i>
verbessern	Die Arbeitsbedingungen haben sich verbessert	zlepšiť
vorn (sein)	Bei guten Autos sind wir ganz vorn	vpredu

der Weltmarkt, -,e	Audi hat großen Erfolg auf dem Weltmarkt	svetový trh
der Wettbewerb, -e	Bei dem starken internationalen Wettbewerb geht es natürlich nicht ohne Einsparungen	zápas, konkurencia
winken	Er winkt zum Abschied	mávať
die Wirtschaft (Sg.)	Die Autoindustrie ist wichtig für die deutsche Wirtschaft	ekonomika
die Wochenarbeitszeit (Sg.)	Arbeiter und Angestellte haben heute eine kürzere Wochenarbeitszeit als früher	týždenná pracovná doba
5		
die Berufserfahrung (Sg.)	Guter Kfz-Mechatroniker mit viel Berufserfahrung sucht Festanstellung	pracovná skúsenosť
die Bürogemeinschaft, -en	Suche dringend Büro in Bürogemeinschaft	kancelárske oddelenie
die Festanstellung, -en	Wir bieten eine Festanstellung bei gutem Lohn	trvalý pracovný pomer
die Haushaltshilfe, -n	Suche ordentliche Haushaltshilfe für 10 Stunden pro Woche	pomocník v domácnosti
die IT-Abteilung, -en	Suchen freundliche Mitarbeiter (m/w) für unsere IT-Abteilung	IT-oddelenie
der Lohn, -,e	Wir bieten eine Festanstellung bei gutem Lohn	plat
monatlich	Preis: monatlich bis 200 Euro	mesačne
die Reparatur, -en	Studentin bietet Hilfe im Haushalt und bei kleinen Reparaturen	oprava
der Verkauf, -,e	Suche Mitarbeiter für den Verkauf	predaj
6		
angestellt (sein)	Ich möchte gern angestellt sein	byť zamestnaný
drinnen	Ich möchte gern drinnen arbeiten	dnu
fest: feste Arbeitszeiten	Feste Arbeitszeiten sind mir wichtig	pevný: pevný pracovný čas
das Team, -s	Ich arbeite gern im Team	tím
die Teilzeit (Sg.)	Ich möchte gern Teilzeit arbeiten	čiastočný úväzok



7		
der Arbeitsort,-e	Schreiben Sie einen Beruf und den Arbeitsort auf einen Zettel	miesto pracoviska
das Berufe-Raten (Sg.)	Spielen Sie Berufe-Raten	hádat' povolania
kleben	Kleben Sie den Zettel Ihrer Partnerin / Ihrem Partner auf die Stirn	nalepiť
die Stirn (Sg.)	Kleben Sie den Zettel Ihrer Partnerin / Ihrem Partner auf die Stirn	čelo
LERNZIELE		
das Arbeitsleben (Sg.)	Was ist wichtig im Arbeitsleben?	pracovný život
die Arbeitszeit, -en	Suche Job mit flexiblen Arbeitszeiten	pracovný čas
der Bericht, -e	Der Bericht erzählt von einem Dokumentarfilm	správa
der Dokumentarfilm, -e	Frank Heistenbergs Dokumentarfilm zeigt dies am Beispiel von Audi	dokumentárny film
der Nullartikel, -	Nullartikel: flexible Arbeitszeit	bez člena
die Wichtigkeit (Sg.)	Wichtigkeit ausdrücken: Wie wichtig ist dir das?	dôležitosť
MODUL-PLUS LESEMAGAZIN		
1		
aufbauen	Baut Muskeln auf	rozvíjať, naberať (svaly)
die Ausdauer (Sg.)	Keine Ausdauer?	kondička
ausprobieren	Probiert es aus!	vyskúšať
die Bauch-Beine-Po-Gymnastik (Sg.)	täglich Bauch-Beine-Po-Gymnastik	gymnastika brucha, nôh a zadku
beschäftigt	Sie ist eine viel beschäftigte Geschäftsfrau	zamestnaný (zaneprázdnený)
der Drink, -s	Unsere Gesundheitsbar hat gesunde Drinks im Angebot	nápoj
egal	Egal ob Mutter, Geschäftsfrau Studentin oder Seniorin – bei LaDonnaSport seid ihr genau	jedno, nezáleží na tom

	richtig!	
der Flyer, -	Lesen Sie den Flyer	<i>leták</i>
das Frauen-Fitnessstudio, -s	LaDonnaSport – dein Frauen-Fitnessstudio	fitnes štúdio pre ženy
das Gerät, -e	Trainiert euren Körper an über 40 modernen Geräten	prístroj
die Geschäftsfrau, -en	Sie ist eine viel beschäftigte Geschäftsfrau	podnikateľka
die Gesundheitsbar, -s	Die Gesundheitsbar hat viele leckere Salate im Angebot	bar so zdravou výživou
die Hüfte, -n	Zu viel Speck um die Hüften?	bok, bedro
die Kinderbetreuung (Sg.)	Wir bieten professionelle Kinderbetreuung	starostlivosť o deti
der Lauftreff, -s	jeden Freitag Lauftreff	stretnutie bežcov
das Lieblingsstudio, -s	LaDonnaSport ist mein Lieblingsstudio	oblúbené fitnes štúdio
der Muskel, -n	Baut Muskeln auf!	sval
die Öffnungszeiten, -en	Wie sind die Öffnungszeiten?	otváracie hodiny
das Pilates	dienstags und donnerstags Pilates	pilates
das Poweryoga (Sg.)	wechselnde Angebote am Wochenende wie Zumba und Poweryoga	power joga
das Probetraining, -s	Kommen Sie zum Probetraining!	skúšobný tréning
professionell	Wir bieten professionelle Kinderbetreuung	profesionálny
die Rückenschmerzen (Pl)	Haben Sie Rückenschmerzen?	bolesti chrbta
rundum	Wer Sport treibt, ist rundum zufriedener	celkovo
der Senior, -en / die Seniorin, -nen	Egal ob Mutter, Geschäftsfrau, Studentin oder Seniorin – bei uns seid ihr richtig!	<i>senior</i>
der Speck (Sg.)	Zu viel Speck auf den Hüften?	slanina
der Tag: Tag der offenen Tür	Einladung zum Tag der offenen Tür	deň: deň otvorených dverí
der Trainingsplan, -,e	Unser Team stellt euch gern einen persönlichen Trainingsplan zusammen	plán tréningu
treiben: Sport treiben	Wer regelmäßig Sport treibt, lebt gesünder	pestovať: pestovať šport, športovať
unverbindlich	Ein unverbindliches Probetraining ist möglich	nezáväzne
vorbeischaun	Schaut bei uns vorbei!	ísť okolo, zastaviť sa u niekoho
der Wellnessbereich, -e	Entspannt euch im Wellnessbereich!	wellness zóna, priestor

der Yogakurs, -e	montags und mittwochs Yogakurse	kurz jogy
das Zumba (Sg.)	wechselnde Angebote am Wochenende wie Zumba und Poweryoga	zumba
2		
das Mitglied, -er	Sind Sie Mitglied in einem Fitnessstudio?	člen
MODUL-PLUS FILM-STATIONEN		
1		
der Fußballprofi, -s	Ich möchte Fußball-Profi werden	futbalový profesionál
zufällig	Sind die beiden verabredet oder treffen sie sich zufällig?	náhodou
MODUL-PLUS LANDESKUNDE		
1		
anstrengend	Vor 100 Jahren war Wäschewaschen eine anstrengende Arbeit	namáhavý
ausspülen	Zum Ausspülen haben die Frauen die Wäsche an einen Bach getragen	vypláchnuť
bezahlbar	Die erste Waschmaschine war noch sehr teuer und fast nicht bezahlbar	zaplatiteľný
duften	Eine Stunde später kann man die saubere, frisch duftende Wäsche aus der Waschmaschine holen	voňať
einweichen	Die Frauen haben die Wäsche erste einmal eingeweicht	namočiť
die Haut, -,e	Das ist aber sehr schlecht für die Haut!	koža
die Männerarbeit, -en	War das Waschen Männerarbeit?	mužská práca
das Soda	Meistens hat man Soda verwendet	sóda
trocknen	Man kann die saubere Wäsche zum Trocknen aufhängen	sušiť
von Hand	Die Frauen haben die Wäsche von Hand weiter bearbeitet	ručne

die Waschfrau, -en	Die Waschfrauen waren oft krank	žena, ktorá perie, práčka
die Waschmaschine, -n	Seit 1951 gibt es Waschmaschinen	práčka (stroj)
das Waschpulver (Sg.)	Tür auf, Wäsche rein, Waschpulver dazu, Tür zu	prášok na pranie
das Wäschewaschen (Sg.)	Vor 100 Jahren war Wäschewaschen eine anstrengende Arbeit	pranie bielizne
die Wasserpumpe, -n	Zum Ausspülen haben die Frauen die Wäsche an einen Bach oder an eine Wasserpumpe getragen	vodná pumpa
2		
der Alltag (Sg.)	Wählen Sie ein Thema aus: Familie & Alltag	bežný deň
die Hausarbeit (Sg.)	Hausarbeit: Wäsche waschen, kochen, staubsaugen ...	práca v domácnosti
das Übergewicht (Sg.)	Übergewicht: Man wiegt zu viel	nadváha
MODUL-PLUS AUSKLANG		
dumm (sein)	Joggen wäre gar nicht so dumm	hlúpy (byť)
die Fitness (Sg.)	Du solltest was für deine Fitness tun	fitnes
voll	Mein Terminkalender ist voll	plný
10 Gut, dass du reserviert hast		
1		
das Lokal, -e	Die beiden Personen sind in einem Lokal	reštauračný podnik
BILDLEXIKON		
das Besteck, -e	das Besteck: Messer, Gabel, Löffel	príbor
der Essig, -e	Auf dem Tisch ist kein Essig	ocot
die Gabel, -n	B hat keine Gabel	vidlička
die Kanne, -n	Wo ist die Kanne?	čajník

der Löffel, -	Für die Suppe brauchen wir einen Löffel	lyžica
das Messer, -	Das Messer ist nicht sauber	nôž
das Öl, -e	Könnten Sie uns bitte das Öl bringen?	olej
die Serviette, -n	Können Sie mir eine Serviette bringen?	servítka
der Zucker (Sg.)	Milch und Zucker zum Kaffee?	cukor
3		
der Hamburger, -	Vielleicht nehme ich einen Hamburger	hamburger
reservieren	Gut, dass du reserviert hast	rezervovať
wenigstens	Sie haben wenigstens Pommes	aspoň
4		
die Bratkartoffeln (Pl)	Ein Schnitzel mit Bratkartoffeln, bitte	pečené zemiaky
die Hähnchenbrust, -,e	Ich denke, dass ich die Hähnchenbrust nehme	kuracie prsia
der Hering, -e	Hering ist ein Fisch	sleď, haring
die Olive, -n	Ich nehme einen großen Salat mit Schafskäse und Oliven	oliva
die Paprikasuppe, -n	Ich möchte die Paprikasuppe	papriková polievka
die Pfeffersoße, -n	Das Steak in Pfeffersoße sieht lecker aus	omáčka s korením
der Schafskäse (Sg.)	Ich nehme einen gebackenen Schafskäse	ovčí syr
das Steak, -s	Olli nimmt ein Steak	steak (rýchle opečené mäso)
die Vanillesoße, -n	Gut, dass es Rote Grütze mit Vanillesoße gibt	vanilková omáčka
5		
das Kartoffelpüree, -s	Sie möchte den Fisch mit Kartoffelpüree	zemiakové pyré, zemiaková kaša
7		
der Augenblick, -e	Einen Augenblick, bitte	okamih
8		

trennen: getrennt zahlen	Olli und Julia zahlen getrennt	rozdeliť: platiť každý zvlášť
machen	Das macht 12,90 Euro	robiť
medium	Ich habe kein Steak medium bestellt	médium
stimmen (Restaurant)	Stimmt so!	To je v poriadku. (v reštaurácii)
versalzen	Die Kartoffeln waren versalzen	presolený
zahlen	Wir würden gern zahlen	platiť, zaplatiť
9		
reagieren	Reagieren Sie	reagovať
die Spielanweisung, -en	Lesen Sie die Spielanweisung	návod hry
der Start, -s	Beginnen Sie bei „Start“	štart
LERNZIELE		
dass	Konjunktion dass: Schade, dass es keine Pizza gibt	že
reklamieren	reklamieren: Der Salat war nicht frisch	reklamovať
Verzeihen Sie	Verzeihen Sie, aber die Suppe ist kalt	prepáčte
11 Ich freue mich so		
1		
der Geschäftspartner, -		obchodný partner
/ die Geschäftspartnerin, -nen	Ich glaube, dass sie eine Geschäftspartnerin ist	obchodná partnerka
das Jubiläum, -en	Die Firma feiert ihr zehnjähriges Jubiläum	jubileum
die Pensionierung, -en	Vielleicht feiert sie ihre Pensionierung	odchod do dôchodku
2		
organisieren	Ich glaube, dass die Firma Hochzeiten organisiert	organizovať
restlos	Wir sind restlos glücklich mit dir, Luisa	úplne, bezvýhradne

BILDLEXIKON		
die Aktentasche, -en	Plastik- und Textilreste werden zu neuen Aktentaschen	kufřík, aktovka
das Briefpapier (Sg.)	Woraus ist Briefpapier?	kancelársky papier
der Briefumschlag, -,e	Wir haben Briefumschläge aus alten Landkarten gemacht	obálka
das Geschenkpapier, -e	Das erste Produkt der Firma war Geschenkpapier	darčkový papier
der Notizblock, -,e	Aus Altpapier werden bunte Notizblöcke	zápisník
das Portemonnaie, -s	= die Geldbörse	peňaženka
der Rucksack, -,e	Woraus ist dieser Rucksack?	batoh, ruksak
3		
das Altpapier (Sg.)	In ihren Werkstätten wird Altpapier zu Briefpapier	papier do zberu, použitý papier
die Arbeitsstelle, -n	Sie können jungen Erwachsenen eine gute Arbeitsstelle bieten	pracovné miesto
das Betriebsklima (Sg.)	Das Betriebsklima ist sehr gut	pracovné klíma v podniku
der Buchdrucker, - / die Buchdruckerin, -nen	Luisa Bauer ist gelernte Buchdruckerin	kníhtlačiar
der Bürgermeister, - /		starosta
die Bürgermeisterin, -nen	Bürgermeister Ludger Rennert hat die Unternehmerin gelobt	starostka
die Designermöbel (Pl)	Aus alten Tischen und Schränken werden neue Designermöbel	dizajnový nábytok
das Engagement, -s	Ihr Engagement ist so wichtig	angažovanie
der/die Erwachsene, -n	Sie können jungen Erwachsenen eine gute Arbeitsstelle bieten	dospelý (človek)
die Firmengründung, -en	Luisa hatte zwei Gründe für die Firmengründung	založenie firmy
das Firmenjubiläum, -äen	Der Bürgermeister hat die Unternehmerin zum zehnjährigen Firmenjubiläum gelobt	firemné jubileum
gehen: durch den Kopf gehen	Zwei Gedanken sind Luisa Bauer immer wieder	ísť, prejsť: nechať si prejsť hlavou, premyslieť

	durch den Kopf gegangen	
die Getränkeverpackung, -en	Getränkeverpackungen werden zu neuen Geldbörsen	obal na nápoje
herstellen	Die Firma stellt Produkte aus Müll her	vyrábať
die Kleider (Pl)	Aus Second-Hand-Kleidern wird Mode	oblečenie
loben	Der Bürgermeister lobt Luisa Bauer für ihr Engagement	chváliť
die Messe, -n	Die Produkte kann man auch auf Messen kaufen	veľtrh
die Plastik- und Textilreste (Pl)	Plastik- und Textilreste werden zu neuen Aktentaschen	zvyšky plastov a textilu
sozial	Umweltschutz, soziales Engagement und wirtschaftlicher Erfolg passen prima zusammen	sociálny
topmodern	Aus Kleider-Resten wird topmoderne Mode	top moderný
der Umweltschutz (Sg.)	„Aus Alt mach Neu“ ist gut für den Umweltschutz	ochrana životného prostredia
die Unternehmerin, -nen	Luisa Bauer ist Unternehmerin	podnikateľka
vielseitig	Die Arbeit ist vielseitig und interessant	mnohostranný
der Werkstattladen, -,,	Man kann die Produkte auch im Werkstattladen kaufen	obchod s produktmi z dielne
wirtschaftlich	Soziales Engagement und wirtschaftlicher Erfolg passen gut zusammen	hospodársky
zusammenpassen	Soziales Engagement und wirtschaftlicher Erfolg passen gut zusammen	hodiť sa
4		
froh (sein)	Ich bin froh, dass Luisa die Idee hatte	rád (byť)
schrecklich	Ich finde es schrecklich, dass man so viel wegwirft	strašný
sinnvoll	Die Kunden können Müll sinnvoll verwenden	zmysluplne
wegwerfen	Ich finde es schrecklich, dass man so viel wegwirft	vyhodiť



5		
der Autoreifen, -	Was kann man aus Autoreifen machen?	pneumatika na auto
die Plastikflasche, -n	Ich glaube, dass der Stuhl aus Plastikflaschen ist	plastová fľaša
die Plastiktüte, -n	Vielleicht ist die Tasche aus Plastiktüten	igelitové vrečko
die Schallplatte, -n	Was kann man aus Schallplatten machen	platňa (hud.)
die Schuhsohle, -n	Woraus sind eigentlich Schuhsohlen?	podrážka topánky
der Stoff, -e	Kleider sind meistens aus Stoff	látka
woraus	Woraus sind diese Produkte?	z čoho
6		
das Altmaterial (Sg.)	Ist es normal, dass Sie so einfach Altmaterial bekommen?	materiál do zberu, použitý materiál
der Aus-alt-mach-neu-Markt, -,e	Ich habe eine Idee: einen internationalen ‚Aus-alt-mach-neu-Markt‘	„zo starého urob nové“ trh
damals	Ein Schulbuch-Verlag hat uns damals 8000 Landkarten geschenkt	vtedy
der Designmöbelhändler, -	Ein Designmöbelhändler hat gesagt, dass Ihr Laden nur ein billiger Second-Hand-Shop ist	obchodník s dizajnovým nábytkom
fühlen (sich)	Ich fühle mich prima	cítiť sa
die Internetplattform, -en	Ich hätte gern eine Internetplattform für Firmen wie unsere	internetová platforma
die Landkarte, -n	Aus den Landkarten haben wir Geschenkpapier und Briefumschläge gemacht	mapa
der Schulbuch-Verlag, -e	Ein Schulbuch-Verlag hat uns damals 8000 Landkarten geschenkt	nakladateľstvo učebníc
der Second-Hand-Shop	Ein Designmöbelhändler hat gesagt, dass Ihr Laden nur ein billiger Second-Hand-Shop ist	second-hand obchod
das Unternehmen, -	Seit zehn Jahren sind Sie selbstständig mit Ihrem Unternehmen	podnik, firma

7		
die Deutschstunde, -n	Erinnerst du dich an die erste Deutschstunde?	hodina nemčiny
treffen (sich)	Ich treffe mich abends mit Freunden	stretnúť sa
unterhalten (sich)	Unterhältst du dich oft mit den Nachbarn?	rozprávať (sa)
verstehen (sich)	Verstehst du dich gut mit deinen Kollegen?	rozumieť (si)
8		
das Gästebuch, -,er	Willkommen im Gästebuch der Firma „Restlos Glücklich GmbH“	kniha hostí
das Online-Gästebuch, -,er	Lesen Sie die Kommentare im Online- Gästebuch	online-kniha hostí
die Zusammenarbeit (Sg.)	Wir möchten uns für die gute Zusammenarbeit bedanken	spolupráca
LERNZIELE		
der Gebrauchsgegenstand, -,e	Die Firma verkauft Gebrauchsgegenstände, Mode und Möbel	úžitkový tovar
reflexiv	reflexive Verben: sich freuen, sich erinnern	zvrtný (gram.)
der Zeitungsartikel, -	Überfliegen Sie den Zeitungsartikel	novinový článok
12 Wenn es warm ist, essen wir meist Salat		
2		
bestehen (aus)	Aus wie vielen Personen besteht eine Durchschnittsfamilie?	pozostávať (z, zo)
die Durchschnittsfamilie, -n	Familie Schneider ist eine Durchschnittsfamilie	priemerná rodina
verbrauchen	Wie viel verbraucht die Familie in einer Woche?	spotrebovať

BILDLEXIKON		
das Getreide, -	Brot macht man aus Getreide	obilie
die Limonade, -n	Männer trinken häufiger Limonade als Frauen	limonáda
das Mineralwasser (Sg.)	Die meisten Deutschen trinken viel Mineralwasser	minerálka
die Wurst, -,e	Ich glaube, dass die Deutschen viel Wurst essen	klobása, saláma
3		
der Alkohol (Sg.)	Männer trinken rund 30 g Alkohol am Tag	alkohol
ansonsten	Ansonsten trinken Frauen mehr Kräuter- und Früchtetees	inak
ausmachen	Wasser macht davon etwa die Hälfte aus	podiel'at' sa, tvoriť, obsahovať
das Bundesministerium, -en	Das Bundesministerium hat zur Ernährung eine Umfrage gemacht	spolkové ministerstvo
durchschnittlich	Durchschnittlich essen Männer nur 29 g Fisch	priemerne
empfehlen	Aber auch Frauen schaffen die empfohlene Menge nicht	odporučiť
der Früchtetee, -s	Frauen trinken mehr Früchtetee als Männer	ovocný čaj
das Getreideprodukt, -e	Am häufigsten essen die Deutschen Brot und Getreideprodukte	produkt z obilia
die Hälfte, -n	= 50 Prozent	polovica
häufig	Männer trinken Alkohol als Frauen	často
herausfinden	Das Bundesministerium hat einige interessante Ergebnisse herausgefunden	prísť na, zistiť
kaum	Die Deutschen essen kaum Fisch	skoro vôbec
der Lebensmittel-Konsum	Wie sieht der Lebensmittel-Konsum in Deutschland aus?	konzumovanie potravín
das Nicht-Alkoholische	Pro Tag soll man 1,5 Liter Nicht-Alkoholisches trinken	nealkoholické

rund (= circa)	Männer essen rund 30 g Fisch pro Tag	približne, asi
die Spirituose, -n	Vor allem junge Männer trinken Spirituosen	alkoholický nápoj
unter	Das Bundesministerium hat eine Umfrage unter Jugendlichen und Erwachsenen gemacht	tu: medzi
der Wintermonat, -e	Am meisten Obst essen die Deutschen in den Wintermonaten	zimný mesiac
die Wurstwaren (Pl)	Männer essen doppelt so viel Fleisch und Wurstwaren wie Frauen	mäsové výrobky
zweimal (so viel/-)	= doppelt so viel	dvakrát (toľko)
5		
aussuchen	Wenn ich Geburtstag habe, darf ich mir ein Essen aussuchen	vybrať si
braten	Wenn Gäste kommen, brate ich Fleisch oder Fisch	piecť, opekať
das Statement, -s	Hören Sie die Statements von Familie Schneider	názor, postoj
zusammensitzen	Ich liebe es, wenn wir alle zusammensitzen	sedieť spolu
6		
die Diät, -en	Sie machen eine Diät	diéta
die Kochgewohnheiten (Pl)	Was sind Ihre Ess- und Kochgewohnheiten?	zvyky varenia
das Menü, -s	Sie möchten ein Menü kochen	menu
das Party-Buffet, -s	Sie machen etwas für ein Party-Buffet	party bufet
preiswert	Das Essen soll preiswert sein	cenovo výhodný
scharf	Sie möchten scharf essen	ostrý, pálivý
vegetarisch	Sie möchten vegetarisch essen	vegetariánsky
7		

das Milchprodukt, -e	Käse, Sahne, Joghurt sind Milchprodukte	mliečny produkt/výrobok
das Rind(-fleisch) (Sg.)	Ich esse aber zu viel Fleisch, vor allem Rind und Huhn	hovädzie (mäso)
die Vollkornnudel, -n	Ich esse oft Brot und Vollkornnudeln	celozrnná cestovina
wahrscheinlich	Wahrscheinlich esse ich zu viel Käse	pravdepodobne
<b>LERNZIELE</b>		
der Sachtext, -e	Lesen Sie den Sachtext	text
überraschen	Es überrascht mich, dass die Deutschen so wenig Fisch essen	prekvapiť
die Überraschung, -en	Überraschung ausdrücken: Es überrascht mich	prekvapenie
wenn	Konjunktion wenn: Wenn es warm ist, essen wir meist Salat	keď
<b>MODUL-PLUS LESEMAGAZIN</b>		
1		
ab: ab und zu	Karotten und Zwiebeln ab und zu wenden	niekedy
andünsten	Karotten und Zwiebeln bei mittlerer Hitze andünsten	podusiť
die Bratensoße,-n (Sg.)	Dunkle Bratensoße wird besonders schön, wenn Sie eine Prise Zucker unterrühren	omáčka z pečeného mäsa
dazugießen	150 ml Gemüsebrühe dazugießen	priliat' k tomu
der /das Download, -s	Download: Einkaufszettel / Rezept	download, stiahnuť do počítača
die Einkaufsliste, -n	Von der Webseite können Sie Einkaufslisten herunterladen	nákupný zoznam
erfahren	Hier erfahren Sie alles über die verschiedenen Apfel-Sorten	dozvedieť sa
erhitzen	Etwas Butter in einer Pfanne erhitzen	zohriať, rozpáliť
die Ernährungsumstellung (Sg.)	So schaffen Sie die Ernährungsumstellung	zmena výživy
eventuell	Eventuell ein bisschen Grün stehen lassen	prípadne
festlich	Egal ob für die Single-Küche, ein festliches	sviatočný

	Abendessen für Gäste oder eine Party – noch nie war Kochen so einfach	
der Gegensatz, -,e	Genuss und gesundes Essen sind keine Gegensätze	protiklad
der Gehalt (Sg.)	Karotten haben einen hohen Vitamin-A-Gehalt	obsah
die Gemüsebrühe (Sg.)	150 ml Gemüsebrühe dazugießen	polievkový vývar
der Genuss, -,e	Genuss und gesundes Essen sind keine Gegensätze	pôžitok
der Geschmack, -,er	Sie finden über 2000 Rezepte für jeden Geschmack	tu: chuť
gleichzeitig	Schlemmen und gleichzeitig fit bleiben?	zároveň
herbstlich	Herbstliche Tischdekoration mit Äpfeln und Zweigen	jesenný
die Hitze (Sg.)	Bei mittlerer Hitze andünsten	teplota
die Karotte, -n	Für das Karotten-Rezept brauchen Sie nur eine halbe Stunde	mrkva
der Knochen, -	Karotten sind gesund für Haut und Knochen	kosť
das Lieblings-Rezept, -e	Drucken Sie Ihr Lieblings-Rezept aus	oblíbený recept
der Milliliter (ml)	150 ml Gemüsebrühe	mililiter
die Pfanne, -n	Etwas Butter in einer Pfanne erhitzen	panvica
die Prise, -n	Eine Prise Zucker unterrühren	štipka
herunterladen	Von der Webseite können Sie Einkaufslisten herunterladen	stiahnuť do počítača
saisonal	Wir achten sehr auf saisonale Zutaten	sezónny
schaden	Schadet der hohe Zuckergehalt den Zähnen?	škodiť
schälen	Ca 400g Karotten waschen und schälen	šúpať
das Schlemmen	Schlemmen und gleichzeitig fit bleiben?	vychutnávanie jedla
der Schritt, -e:	Schritt für Schritt erklären wir die Zubereitung	krok
die Single-Küche, -n	Rezepte auch für die Single-Küche	kuchyňa pre jedného
der Smoothie, -s	Sind Smoothies wirklich so gesund wie Obst?	smoothie (ovocný koktail, hustý nápoj z ovocia)
die Sorte, -n	Hier erfahren Sie alles über die verschiedenen	druh

	Sorten	
die Tischdekoration (Sg.)	Herbstliche Tischdekoration mit Äpfeln und Zweigen	stolová dekorácia
unterrühren	Omas Trick: Rühren Sie eine Prise Zucker unter	vmiešať
versorgen	Äpfel versorgen uns mit wichtigen Vitaminen	zásobovať
der Vitamin-A-Gehalt (Sg.)	Karotten haben einen hohen Vitamin-A-Gehalt	obsah vitamínu A
die Zubereitung (Sg.)	Schritt für Schritt erklären wir die Zubereitung	príprava
der Zucker- und Säuregehalt (Sg.)	Schadet der hohe Zucker- und Säuregehalt den Zähnen?	obsah cukru a kyseliny
der Zweig, -e	Herbstliche Tischdekoration mit Äpfeln und Zweigen	konárik, vetvička
MODUL-PLUS FILM-STATIONEN		
1		
das Lammfleisch (Sg.)	Lena nimmt das Lammfleisch	jahňacie mäso
der Sonderwunsch, -,e	Welche Sonderwünsche haben Sie im Restaurant?	zvláštne želanie
verbrennen	Das Essen ist verbrannt	spáliť (kalórie)
2		
durcheinander (sein)	Der Kellner war durcheinander	byť popletený
schief: schiefgehen	Hoffentlich geht das nicht auch noch schief!	krivý: nevydarit' sa
verschütten	Der Kellner hat den Sekt verschüttet	rozliat'
wundern (sich)	Die vier wundern sich, dass das Restaurant so leer ist	diviť (sa)
MODUL-PLUS PROJEKT LANDESKUNDE		
1		
die Auswahl (Sg.)	Die Kellner sind hilfsbereit bei der Auswahl des Menüs	výber

die Bewertung, -en	Das Restaurant hat 12 Bewertungen	ohodnotenie
charmant	Das Restaurant möchte seinen Gästen hochwertige Küche in charmanter Atmosphäre bieten	šarmantný
empfehlenswert	Das Essen ist empfehlenswert	vhodný odporúčania
entspannt	Wenn Sie also in entspannter Atmosphäre essen möchten, dann sind Sie im Luna genau richtig	uvoľnený
das Highlight, -s	Unser persönliches Highlight war der Spargelsalat mit Ei	highlight, zlatý bod programu
hilfsbereit	Die Kellner sind hilfsbereit bei der Auswahl des Menüs	ochotný pomôcť
hochwertig	Das Restaurant möchte seinen Gästen hochwertige Küche in charmanter Atmosphäre bieten	kvalitný
das Schanzenviertel	Das Luna im Schanzenviertel: ein charmantes Restaurant mit sehr guter Küche	mestská štvrť „Schanzen“ v Hamburgu
der Spargelsalat, -e	Unser persönliches Highlight war der Spargelsalat mit Ei	šalát zo špargle
stilvoll	Das Luna ist stilvoll eingerichtet	štýlový
2		
die Pizzeria,-s/Pizzerien	Pizzeria Roma	pizzeria
die Restaurantbewertung, -en	Diskutieren Sie über die Restaurantbewertung	ohodnotenie reštaurácie
der Restaurantführer, -	Machen Sie einen Restaurantführer im Kurs-	reštauračný sprievodca
der Stern, -e	Für das Essen würde ich fünf Sterne geben	hviezda
MODUL-PLUS AUSKLANG		
1		
das Genie, -s	Ich fühle mich nicht als Genie	génius
die Hauptspeise, -n	Und dann die Hauptspeise!	hlavné jedlo
das Liebesgedicht, -e	Bei ihm ist ein Menü wie ein Liebesgedicht	milostná báseň
der Marathonlauf, „-e	Den Marathonlauf schaffe ich nie	maratón













